

## Italien : Grammaire

### Verbes :

L'italien, n'utilise pas de pronom personnel, mais directement le verbe.

Ex :

- sono sportivo

- sei bellissima

-> loro hanno una macchina  
signifie : eux, ils ont une voiture.

**Ci-après, le « sujet » (pronon) n'est indiqué que pour la personne.**

### Essere (être)

io sono

tu sei

lui è

noi siamo

voi siete

loro sono

### Avere (avoir)

io ho

tu hai

lui ha

noi abbiamo

voi avete

loro hanno

### Verbes réguliers

1. -are (ex. parlare)

2. -ere (ex. credere)

3. -ire (ex. partire)

On supprime la terminaison de l'infinitif qu'on remplace par la terminaison.

### Parlare (parler)

io parlo

tu parli

lui parla

noi parliamo

voi parlate

loro parlano

### Abitare (habiter)

io abito

tu abiti

lui abita

noi abitiamo

voi abitante

loro abitano

*Abitare, parlare, studiare, suonare, ascoltare (écouter), lavorare, amare (aimer), aspettare, comprare (acheter)*

### Credere (croire)

io credo

tu credi

lui crede

noi crediamo

voi credete

loro credono

### Vedere (voir)

io vedo

tu vedi

lui vede

noi vediamo

voi vedete

loro vedono

*Scrivere, leggere (lire), prendere, chiudere, conoscere, correre (courir)*

### Partire (sentir, entendre)

io parto

tu parti

lui parte

noi partiamo

voi partite

loro partono

### Sentire (sentir, entendre)

io sento

tu senti

lui sente

noi sentiamo

voi sentite

loro sentono

*Dormire, offrire, aprire*

### Verbes irréguliers

Les verbes en « ire » prennent « isc » avant la terminaison, sauf aux 1ère et 2ème personnes du pluriel.

### Capire (Comprendre)

Io capisco

Tu capisci

Lui capisce

Noi capiamo

Voi capite

Loro capiscono

*Agire (agir), capire (comprendre), chiarire (éclairer), colpire (frapper), contribuire (contribuer), costruire (construire), distribuire (distribuer), favorire (favoriser), ferire (blesser), finire (finir), fiorire (fleurir), fornire (fournir), guarire (guérir), impedire (empêcher), patire (souffrir), percepire (percevoir), preferire (préférer), proibire (prohiber), pulire (nettoyer), punire (punir), restituire (rendre), riferire (référer), sostituire (substituer), sparire (disparaître), spedire (envoyer), stabilire (établir), stupire (surprendre), subire (subir), suggerire (suggérer), tossire (touser), tradire (trahir), unire (unir), ubbidire (obéir).*

**Cercare** (chercher)

io cerco  
 tu cerchi  
 lui cerca  
 noi cerchiamo  
 voi cercate  
 loro cercano

*Les verbes en « care »  
 prennent un « h » devant le  
 « i » et le « e ».*

**Pagare** (payer)

io pago  
 tu paghi  
 lui paga  
 noi paghiamo  
 voi pagate  
 loro pagano

*Les verbes en « gare »  
 prennent un « h » devant le  
 « i » et le « e ».*

**Chiamarsi** (s'appeler)

mi chiamo  
 ti chiami  
 si chiama  
 ci chiamiamo  
 vi chiamate  
 si chiamano

- Lei si chiama ?  
 (vous vous appelez ?)
- Christian. Piacere !
- Mi chiamo Andrea
- Molto lieto (très heureux)

**Dovere** (devoir)

io devo  
 tu devi  
 lui deve  
 noi dobbiamo  
 voi dovete  
 loro devono

**Potere** (pouvoir)

io posso  
 tu puoi  
 lui può  
 noi possiamo  
 voi potete  
 loro possono

**Volere** (vouloir)

io voglio  
 tu vuoi  
 lui vuole  
 noi vogliamo  
 voi volete  
 loro vogliono

**Andare** (aller)

io vado  
 tu vai  
 lui va  
 noi andiamo  
 voi andate  
 loro vanno

**Venire** (venir)

io vengo  
 tu vieni  
 lui viene  
 noi veniamo  
 voi venite  
 loro vengono

**Fare** (faire)

io faccio  
 tu fai  
 lui fa  
 noi facciamo  
 voi fate  
 loro fanno

**Dire** (dire)

io dico  
 tu dici  
 lui dice  
 noi diciamo  
 voi dite  
 loro dicono

**Bere** (boire)

io bevo  
 tu bevi  
 lui beve  
 noi beviamo  
 voi bevete  
 loro bevono

**Dare** (donner)

io do  
 tu dai  
 lui dà  
 noi diamo  
 voi date  
 loro danno

**Rimanere** (rester)

io rimango  
 tu rimani  
 lui rimane  
 noi rimaniamo  
 voi rimanete  
 loro rimangono

**Sapere** (savoir, connaître)

io so  
 tu sai  
 lui sa  
 noi sappiamo  
 voi sapete  
 loro sanno

**Scegliere (choisir, trier)**

io scelgo  
 tu scegli  
 lui sceglie  
 noi scegliamo  
 voi scegliete  
 loro scelgono

**Stare (être, rester, habiter)**

io sto  
 tu stai  
 lui sta  
 noi stiamo  
 voi state  
 loro stanno

**Tradurre (traduire)**

io traduco  
 tu traduci  
 lui traduce  
 noi traduciamo  
 voi traducete  
 loro traducono

**Uscire (sortir)**

io esco  
 tu esci  
 lui esce  
 noi usciamo  
 voi uscite  
 loro escono

**Porre (poser)**

io pongo  
 tu poni  
 lui pone  
 noi poniamo  
 voi ponete  
 loro pongono

**Presentare (présenter)**

io presento  
 tu presenti  
 lui presenta  
 noi presentiamo  
 voi presentate  
 loro presentano

**Les verbes au passé**

Nous ne parlons que du  
 passato prossimo, ou passé  
 composé. Ils se forment  
 avec « avere » et « es-  
 sere ».

**Participle passé régulier**

« -are » -> « -ato »  
 parlare -> parlato

Ho parlato con lei

« -ere » -> « -uto »  
 credere -> creduto

Maria l'ha creduto

« -ire » -> « -ito »  
 partire -> partito

Abbiamo capito tutto  
 Anche Marco è partito

Avec l'auxiliaire « essere » :

Le participe passé  
 s'accorde avec le sujet.

\* Masculin :

Pietro è andato al cinema  
 Le ragazzi sono andati al ...

\* Féminin :

Anna è andata al ...  
 Le donne sono andate al

**Les verbes au futur**

Il se forme en remplaçant la  
 terminaison de l'infinitif par  
 celle du futur.

« are » : Parlare

- Parlerò
- Parlerai
- Parlerà
- Parleremo
- Parlerete
- Parleranno

Parleremo domani con il  
 dottore

« ere » : Vedere

- Vederò
  - Vederai
  - Vederà
  - Vederemo
  - Vederete
  - Vederanno
- Elena non ti crederà

« ire » : Partire

- Partirò
- Partirai
- Partirà
- Partiremo
- Partirete
- Partiranno

Non partirò domenica.  
 Capirai più tardi.  
 Finiremo il lavoro fra poco.  
 Quando uscite dalla chiesa ?  
 Studieranno a Pisa presto.



**Gli articoli determinativi**

	Maschile	Maschile	Maschile
Singolare	<b>IL</b> libro	<b>L'</b> amico	<b>LO</b> studente
Plurale	<b>I</b> libri	<b>GLI</b> amici	<b>GLI</b> studenti

	Femminile	Femminile
Singolare	<b>LA</b> penna	<b>L'</b> amica
Plurale	<b>LE</b> penne	<b>LE</b> amiche

**LO** s'utilise avec les noms masculins et féminins commençant par les voyelles **A, E, I, O, U**.

**Gli articoli indeterminativi**

Maschile

**Un** bambino, **un** amico, **un** inglese

**Uno** studente, **uno** stupido, **uno** psicologi, **uno** zaino

**Uno** s'utilise devant un mot commençant par un **S** suivi d'une **con-**  
**sonne** et devant **GN, PS** et **Z**.

Femminile

**Una** bambina, **una** ragazza

**Un'**amica, **un'**inglese

**Un'** s'utilise devant les mots commençant par les voyelles **a, e, i, o** et **u**.

**Adjectifs possessifs**

	Sing.		Plur.	
<b>Sing.</b>	Mio	Mia	Miei	Mie
	Tuo	Tua	Tuoi	Tue
	Suo	Sua	Suoi	Sue
<b>Plur.</b>	Nostro	Nostra	Notri	Nostre
	Vostro	Vostra	Vostri	Vostre
	Loro	Loro	Loro	Loro

**Maschile singolare**

Il **moi** libro

Il **tuo** quaderno

Il **suo** giornale

Il **nostro** amico

Il **vostro** tavolo

Il **loro** ufficio

**Maschile plurale****Femminile singolare**

La **mia** penna

La **tua** matita

La **sua** amica

La **nostra** chiave

La **vostra** città

La **loro** borsa

**Femminile plurale**

**Pronoms COD (complément d'objet direct)**

Mi hai chiamato ?	Tu m'as appelé ?
Ti ho chiamato	Je t'ai appelé
Lo vedo	Je le vois
La vedo	Je la vois
La ringrazio	Je Vous remercie (politesse)
Ci hanno invitati	Ils nous ont invités
Vi ringrazio	Je vous remercie (pluriel)
Li ho visti	je les ai vus (les garçons)
Le ho viste	je les ai vues (les filles)

**Pronoms COI (complément d'objet indirect)**

Mi hai scritto una lettera ?	Tu m'as écrit une lettre ?
Ti ho portato un regale	Je t'ai apporté un cadeau
Gli ho chiesto un favore	Je lui ai demandé un service (à lui)
Le ho dato un bacio	Je lui ai donné un baiser (à elle)
Le do il moi indirizzo	Je vous donne mon adresse (politesse)
Ci hanno telefonato	Ils nous ont téléphoné
Vi chiedo scusa	Excusez-moi (pluriel)
Gli ho dato un lavoro	Je leur ai donné du travail (à eux, à elles)

**L'interrogation**

Luca va a scuola	Luca va à l'école
Luca va a scuola ?	<u>Est-ce que</u> Luca va à l'école ?
Chi è ?	<u>Qui</u> est-ce ?
Che ore sono ?	<u>Quelle</u> heure est-il ?
Che cosa ha detto ?	<u>Qu'est-ce qu'il/elle</u> a dit ?
Cosa stai facendo ?	<u>Qu'est-ce que</u> tu fais ?
Cosa ?	Quoi ? (Veuillez répéter ?)
Scusi, cosa mi ha detto ?	Excusez-moi, que m'avez-vous dit ?
Scusi, mi dispiace, può ripetere ?	Excusez-moi, je suis désolé, ...
Cosa fai?	<u>Que</u> fais-tu ?
-> Faccio il / la ...	-> Je fais le / la...
Cosa voi imparare	<u>Que</u> veux-tu apprendre
Quando arrivi ?	<u>Quand</u> est-ce que tu arrives ?
Quando parte l'aereo ?	<u>Quand</u> part l'avion ?
Dov'è la stazione ?	<u>Où</u> est la gare ?
Perché non sei venuto ?	<u>Pourquoi</u> n'es-tu pas venu
Perché studi l'italiano?	<u>Pourquoi</u> apprends-tu l'italien ?
Come stai ?	<u>Comment</u> vas-tu ?
Come si chiama ? (cortesia)	<u>Comment</u> vous appelez-vous?
Come ti chiami ?	<u>Comment</u> t'appelles-tu ?
-> mi chiamo...	-> Je m'appelle...
Come ?	Comment ? (Veuillez répéter)
Dove abiti ?	<u>Où</u> habites-tu ?
-> abito...	-> J'habite...
Qual è il tuo número di telefono?	<u>Quel</u> est ton numéro de téléphone ?
Qual è l'autobus per il centro ?	<u>Quel</u> est le bus pour le centre-ville ?

**I numeri**

0 zero	10 dieci	20 venti	70 settanta
1 uno	11 undici	21 ventuno	80 ottanta
2 due	12 dodici	22 ventidue	90 novanta
3 tre	13 tredici	23 ventitre	100 cento
4 quattro	14 quattordici	28 ventotto	101 centouno
5 cinque	15 quindici	29 ventinove	110 centodieci
6 sei	16 sedici	30 trenta	
7 sette	17 diciassette	40 quaranta	
8 otto	18 diciotto	50 cinquanta	
9 nove	19 diciannove	60 sessanta	
100 cento	300 trecento	2'000	duemila
101 centouno	400 quattrocento	3'000	tremila
102 centodue	500 cinquecento	4'000	quatromila
103 centotre	600 seicento	5'000	cinquemila
104 centoquattro	700 settecento	10'000	diecimila
105 centocinque	800 ottocento	100'000	centomila
200 duecento	900 novecento	1'000'000	un milione
201 duecentouno	1'000 mille	1'000'000'000	un miliardo

**I giorni della settimana**

Lunedì	Venerdì
Martedì	Sabato
Mercoledì	Domenica
Giovedì	

**I mesi dell'anno**

1 – Gennaio	7 – Luglio
2 – Febbraio	8 – Agosto
3 – Marzo	9 – Settembre
4 – Aprile	10 – Ottobre
5 – Maggio	11 – Novembre
6 – Giugno	12 – Dicembre

**Le stagioni**

La primavera	è abbastanza calda.
L'estate	è calda, c'è il sole.
L'autunno	è un po' freddo, c'è la pioggia.
L'inverno	è fredd, c'è la veve.

**La familia**

Fratello	frère
Sorella	sœur
Nonno, nonna, nonni	Grand-père, -mère, grands-parents
Padre, madre, genitori	Père, mère, parents
Marito, moglie	Mari, épouse
Figlio, figlia, figli	Fils, fille, enfants
Cugino, cugina, cugini	Cousin, cousine, cousins
Zio, zia	Oncle, tante
Genero, nuora	Gendre, belle-fille
Nipote, nipoti	Petit-enfant, petit-neveu
Cognato, cognata	Beau-frère, belle-fille
Suocero/a	Beau-père, belle-mère
Amico	ami
Amica	amie
Il moi collega	mon collègue
La mia collega	ma collègue

Le presento moi fratello	Je vous présente mon frère
Lieta di conoscerLa	Enchanté de faire votre connaissance
Il piacere è tutto mio	Tout le plaisir est pour moi

**Au restaurant**

Accettare	Accepter
Albicocca	Abricot
Alto (in)	Haut (en)
Ananas	Ananas
Antipasto	Hors-d'œuvre
Arancia	Orange

Asparago	Asperge	Melone	Melon
Bagno (il)	Toilettes	Merenda	Goûter
Banana	Banane	Mezz'etto	50 g
Bicchiere	Verre	Negozo	Commerce
Bottiglia	Bouteille	Ottimo	Excellent
Broccoli	Brocoli	Panna	Crème
Brodo	Bouillon	Peporone	Poivron
Cameriere	Serveur	Pera	Poire
Caraffa	Carafe	Pesca (pesche)	Pêche (fruit)
Carne	Viande	Pesce	Poisson
Carota	Carotte	Pescheria	Poissonnerie
Cavolo	Chou	Pezzo	Morceau
Cena	Souper	Piccante	Relevé, épicé
Ciliegia	Cerise	Pollo	Poule
Cioccolata	Chocolat	Pomodoro	Tomate
Cocomero	Pastèque	Pompelmo	Pamplemousse
Colazione / Prima colazione	Déjeuner	Pranzo (il)	Dîner
Cono	Cornet	Prenotare	Réserver
Conto (il)	Addition	Prima colazione / Colazione	Déjeuner
Contorno	Garniture	Priomo piatto	Entrée (entre hors-d'œuvre et plat
Costare	Coûter	prosciutto	Jambon
Desiderare	Désirer	Prugna	Prune
Destra (a)	Droite (à)	Salumiere	Charcutier
Di solito	D'habitude	Saporito	Savoureux
Dolce	Dessert	Secondo	Plat principal
Etto	100 g	Sete	Soif
Fame	faim	Sinistra (a)	Gauche (à)
Fico / Fichi	Figue	Sotto (di)	Bas (en)
Fornaio	Boulangier	Spina (alla) (biera)	Pression (bière)
Fragola	Fraise	Spinaci	Epinards
Frutta	Fruit	Spuntino	En-cas
Fungo / Funghi	Champignon	Succo di frutta	Jus de fruit
Ghiaccio	Glaçons	Uva	Raisin
Limone	Citron	Verdura	Légumes
Macellaio	Boucher	Zucchini	Courgette
Manzo	Bœuf		
Mela	Pomme		
Melanzana	Aubergine		